



中華航空  
CHINA AIRLINES

華信航空  
MANDARIN AIRLINES

Taiwan 台灣



Dynasty Package

華航精緻旅遊

升級至商務艙機票附加費(淡季)  
(以成人每位每航段計算):  
HK\$790(D class); HK\$1,355(C class)



# 1/2 台灣溫泉放大價!!

出發日期由 2017 年 11 月 13 日至 12 月 13 日(必須於 2017 年 12 月 17 日或之前完成入住)

銷售日期由即日至 2017 年 12 月 13 日

HK\$ 1,150 起

回程可選擇經由台北/台中/台南/高雄返港(不另收費)

凡申請成為華夏會員專享多項優惠

- 套票每位額外即減 HK\$100
- 加贈 500 飛行哩數

飯店名稱 Hotel Name	雙人房 HK\$ 起 Twin Sharing	單人房 HK\$ 起 Single	加床 HK\$ 起 Extra Bed
台北 - 烏來			
新北市烏來那魯灣溫泉飯店 Taipei Wulai Naluwan Spring Resort	1,150 起	1,500 起	1,080 起
台北 - 陽明山			
新北陽明山天籟溫泉會館 Taipei Tienlai Spring Resort *房型無溫泉池,全館不提供加床服務,如需三人入住安排二大床房型	1,340 起	1,880 起	1,140 起
台北 - 北投			
台北皇家季節酒店北投溫泉館 Taipei Royal Seasons Hotel Beitou	1,330 起	1,860 起	1,220 起
台北北投水美溫泉會館 Taipei SweetMe Hotspring Resort *加床是加床墊被(鋪在地板上)	1,330 起	1,860 起	1,080 起
台北春天酒店 Taipei Spring City Resort *加床是加床墊被(鋪在地板上)	1,340 起	1,880 起	1,250 起
台北北投大地酒店 Taipei The Gaia Hotel	1,790 起	2,780 起	2,060 起
台北北投老爺酒店 Taipei Hotel Royal Beitou *加床是加折疊床	1,830 起	2,850 起	1,420 起
台北北投日勝生加賀屋 Taipei Kagaya Taipei	2,110 起	3,390 起	1,500 起
台北北投麗禧溫泉酒店 Taipei Grand View Hotel	2,340 起	3,640 起	1,640 起
宜蘭			
宜蘭中冠礁溪大飯店 Yilan Art SPA Hotel *無加床設備,若須加入則改住 1 大床 1 小床	1,190 起	1,580 起	1,080 起
宜蘭川湯春天溫泉酒店 Yilan Chung Tang Spa Spring Hotel *無加床設備,每房可加一人(加入不加床)	1,190 起	1,580 起	1,020 起
宜蘭捷絲旅礁溪館 Yilan Just Sleep Jiaoxi *Twin 是日式客房或洋式客房, 日式客房不可加床	1,240 起	1,630 起	1,080 起
宜蘭冠翔世紀溫泉會館 Yilan Guan Xiang Century Resort Hotel	1,290 起	1,780 起	1,080 起
宜蘭礁溪老爺大酒店 Yilan Hotel Royal Chiao His	1,750 起	2,290 起	1,560 起
台中			
台中清新溫泉飯店 Taichung Freshfields Hotel *無 Twin 加床, 只有 Double 加床	1,300 起	1,810 起	1,080 起
苗栗			
苗栗錦水溫泉飯店 Miaoli King Resort SPA	1,220 起	1,640 起	1,180 起
苗栗泰安觀止溫泉會館 Miaoli Onsen Papawaqa *飯店床型皆為 Double, 無 Twin, 假日入住含晚餐	1,500 起	2,200 起	1,260 起



電話 : 3188 6611 顯示屏 : 3188 6622

Website : [www.baoshinn.com.hk](http://www.baoshinn.com.hk)

E-mail : [reservation@baoshinn.com.hk](mailto:reservation@baoshinn.com.hk)

Address : Flat A-B, 8/F, No. 8 Hart Avenue, Tsim Sha Tsui, KLN

地 址 : 九龍尖沙咀赫德道 8 號 8 樓 D 室 \*\*百樂門囍宴樓上\*\* (MTR Exit A2, D2 or N1)

Update: 20Oct17 (AC200)

HSBC 808-223861-001  
Bank of China 012-677-1-007227-3  
DBS Bank 348-0003169

Cheque Payable: Bao Shinn International Express Ltd.  
Operated by Bao Shinn Int'l Express Ltd. (Licence No. 352614)

Please call for duplicated e-mail or needless, thank you!



中華航空  
CHINA AIRLINES

華信航空  
MANDARIN AIRLINES

# Taiwan 台灣



Dynasty Package

華航精緻旅遊



## 1/2 台灣溫泉放大價!!

出發日期由 2017 年 11 月 13 日至 12 月 13 日(必須於 2017 年 12 月 17 日或之前完成入住)

銷售日期由即日至 2017 年 12 月 13 日

HK\$ 1,150 起

回程可選擇經由台北/台中/台南/高雄返港(不另收費)

### 套餐包括:

- ✓ 華信/中華航空公司來回香港至台北/台中經濟客位機票乙張(電子機票)  
(回程可選擇經由台北/台中/台南/高雄返港)。
- ✓ 1 晚溫泉酒店住宿連每天早餐。
- ✓ 中華電信連續 48 小時無線上網。
- ✓ 旅遊責任險及 0.15% 旅遊業議會印花稅。

凡申請成為華夏會員專享多項優惠

- 套票每位額外即減 HK\$100
- 加贈 500 飛行哩數

機票附加費(以成人每位每航段計算) (淡季)			
經濟艙			
X 艙	-	T 艙	每航段 \$225
N 艙	每航段 \$30	V 艙	每航段 \$390
H 艙	每航段 \$85	M 艙	每航段 \$665
Q 艙	每航段 \$150	B 艙	每航段 \$890
R 艙	每航段 \$180		
商務艙			
D 艙	每航段 \$790	C 艙	每航段 \$1355

### 細則及條款:

- 此產品必須透過“華航精緻旅遊”網站報價及預訂，由於酒店價格浮動，一切以網上最後公佈價格為準。
- 套票須於出發前 3 個工作天訂購，於訂位時須繳交訂金港幣每位 \$1,000，餘款需於機票及酒店確認後繳付。
- 以上價錢以每成人計算。雙人房之房種為 2 張單人床或 1 張雙人床。
- 訂位代號：X 艙，機票有效期：1-14 日。
- 兒童：2 至 12 歲以下(未滿 12 歲)使用兒童售價，訂房時需加註兒童年齡。
- 本售價表僅依淡季經濟艙計之，不含特定期間機票加收費用(例：寒暑假、農曆春節、連續假期及波段售價調整等)，相關金額請參考機場附加費表。
- 只適用於中華/華信航空公司營運之航班。機票不可轉乘其他航空公司，不可更改行程及不可退票。
- 以上價格不包括香港機場保安稅及香港、當地離境稅及燃油附加費。旅遊套餐發出後，任何未使用之服務(如機票、酒店住宿或任何膳食等)，恕不退還。
- 於機票及酒店確認後，如需更改本公司擁有最終決定權。如有任何更改及終止，本公司恕不另行通知。



電話 : 3188 6611 传真 : 3188 6622

Website : [www.baoshinn.com.hk](http://www.baoshinn.com.hk)

E-mail : [reservation@baoshinn.com.hk](mailto:reservation@baoshinn.com.hk)

Address : Flat A-B, 8/F, No. 8 Hart Avenue, Tsim Sha Tsui, KLN

地 址 : 九龍尖沙咀赫德道 8 號 8 樓 D 室 \*\*百樂門囍宴樓上\*\* (MTR Exit A2, D2 or N1)

Update: 20Oct17 (AC200)

HSBC 808-223861-001  
Bank of China 012-677-1-007227-3  
DBS Bank 348-0003169

Cheque Payable: Bao Shinn International Express Ltd.  
Operated by Bao Shinn Int'l Express Ltd. (Licence No. 352614)

Please call for duplicated e-mail or needless, thank you!